

Delegacja LRB w ZSRR

W poniedziałek przybyła do ZSRR z oficjalną przyjacielską wizytą bułgarska delegacja partyjno-rządowa pod przewodnictwem pierwszego sekretarza KC BPK, przewodniczącego Rady Państwa LRB, Todor Żiwkova. Też dnia na Kremlu rozpoczęły się dwustronne rozmowy, które prowadzi z jednej strony sekretarz generalny KC KPZR, Leonid Breżniew, przewodniczący Rady Ministrów ZSRR, Aleksiej Kosygin, minister spraw zagranicznych, Andriej Gromyko i inne osobistości, a z drugiej strony bułgarskiej: Todor Żiwkova i pozostali członkowie delegacji LRB.

VII Zjazd TWP

„Upowszechnianie wiedzy i kultury — służba socjalistycznej ojczyźnie” — pod takim hasłem rozpoczął 30 bm. w Warszawie obrady VII Krajowy Zjazd Towarzystwa Wiedzy Powszechnej. Celem dwudniowych obrad, w których bierze udział 300 delegatów reprezentujących 35-tysięczną rzeszę członków TWP jest podsumowanie i ocena działalności stowarzyszenia w ostatnich 4 latach oraz wytyczenie kierunków jego dalszego rozwoju.

Na obrady przybyli: zastępca członka Biura Politycznego, sekretarz KC PZPR — Jerzy Łukasiewicz i kierownik Wydziału Pracy Ideowo-Wychowawczej KC PZPR — Wiesław Klimeczak.

W obradach uczestniczą przedstawiciele stronnictw politycznych, OK FJN, krajowych organizacji młodzieżowych i społecznych a także przedstawiciele bratnich organizacji oświatowych z krajów socjalistycznych.

Pogrzeb Czesława Wycecha

30 maja br. na Cmentarzu Komunalnym na Powązkach w Warszawie odbył się pogrzeb Czesława Wycecha — zasłużonego działacza ruchu ludowego i działacza państwowego, byłego prezesa NK ZSL i byłego marszałka Sejmu PRL.

Przy trumnie honorowe warty zaciągnęli członkowie najwyższych władz partyjnych: Edward Babuch, Andrzej Werblan, Zdzisław Żandarowski, członkowie kierownictwa CK SD.

Ostatni hold zmarłemu oddali członkowie władz naczelnych ZSL z prezesem NK Stanisławem Guwą. Przybyli również, by pożegnać zmarłego, członkowie Rady Państwa, kancelarii Sejmu, organizacji społecznych i instytucji, mieszkańcy stolicy.

Nad otwartą mogiłą przemówienie wygłosił Stanisław Guwa.

Ceremonię pogrzebową zakończyło odegranie „Międzynarodówki” i hymnu chłopskiego „Gdy naród do boju”.

Konferencja „Północ-Południe”

W poniedziałek przed południem w Paryżu rozpoczęło się spotkanie ministrów spraw zagranicznych krajów, uczestniczących w międzynarodowej konferencji na temat nowych zasad współpracy gospodarczej, określanej popularnie mianem dialogu Północ-Południe.

W pracach tego forum trwających od 25 miesięcy uczestniczą przedstawiciele 8 uprzemysłowio-

Wyd. A | wtorek, 31 maja 1977 roku | Cena 1 zł | Rok XXXIII | 2.6da, nr 122 (8707) | DZIENNIK POPULARNY

Posiedzenie Sejmu PRL

- Informacja rządu o realizacji planu społeczno-gospodarczego w 1977 r. Wyniki konsultacji założeń systemu emerytalnego rolników

O godz. 14 rozpoczęło się wczoraj posiedzenie Sejmu PRL. W ławach Rady Państwa zajęli miejsca EDWARD GIEREK i przewodniczący Rady — HENRYK JABŁONSKI. W ławach rządowych — członkowie gabinetu z premierem PIOTREM JAROSZEWICEM. Przewodniczącym obradom marszałek Sejmu — STANISŁAW GUCWA przypomniał życiorys i dorobek zmarłego ostatnio byłego marszałka Sejmu PRL — CZESŁAWA WYCECHA. Posłowie uczcili pamięć zmarłego chwilą ciszy.

W pierwszym punkcie porządku dziennego Sejm zapoznał się z informacją rządu o przebiegu realizacji Narodowego Planu Społeczno-Gospodarczego w br. z uwzględnieniem zadań wynikających z uchwał V i VI Plenum KC PZPR. Przedstawił ją Izbie Prezes Rady Ministrów — Piotr Jaroszewicz. (Skrót wystąpienia P. Jaroszewicza podajemy na str. 2).

W dyskusji nad informacją rządu o przebiegu realizacji Narodowego Planu Społeczno-Gospodarczego w 1977 r., z uwzględnieniem zadań wynikających z uchwał V i VI Plenum KC PZPR — zabrakło głosu 11 posłów. Kolejno przemawiali pos. pos.: Tadeusz Fiszbach (PZPR), Izidor Adamski (ZSL), Jerzy Jóźwiak (SD), Ludwika Mieszkowska (PZPR), Zenon Komender (bezp. „FAX”), Henryk Hałas (PZPR), Wacław Aulevner (bezp. „Znak”), Mieczysław Róg-Swiostek (PZPR), Kazimierz Morawski (bezp. ChSS), Tadeusz Orłof (ZSL), Ryszard Driopak (PZPR).

Posłowie podkreślili, że podstawowe zadania wynikające z tegorocznego planu społeczno-gospodarczego kraju są realizowane pomysłnie, chociaż w niektórych dziedzinach występują napięcia i trudności spowodowane m. in. nie-

korzystnymi dla nas zjawiskami na rynkach światowych oraz skutkami trzech kolejnych trudnych lat w rolnictwie. Mówiąc o znaczeniu i korzyściach wprowadzania manewru ekonomicznego w naszej gospodarce wskazywano na będący tego następstwem systema-

go i zwiększenia ofensywy eksportowej.

Po zakończeniu dyskusji, Sejm podjął uchwałę, w której zaaprobował informację rządu o przebiegu realizacji Narodowego Planu Społeczno-Gospodarczego w 1977 roku, z uwzględnieniem zadań wy-



N/z: H. Jabłoński, E. Gierek, E. Babuch i Z. Tomal w ławach Rady Państwa. CAF — Kwiatkowski — telefoto

tyczny rozwój produkcji rynkowej, usprawnienie procesów inwestycyjnych, rozszerzenie usług itp. Za sprawy istotne w najbliższych miesiącach uznano m. in. przedsięwzięcia podejmowane w celu dalszej poprawy efektywności gospodarowania, polepszenia jakości produkcji, zwłaszcza wyrobów rynkowych, a także przyspieszenia budownictwa mieszkaniowe-

nikających z uchwał V i VI Plenum KC PZPR. Sejm wyraził przekonanie, że zespolenie wszystkich ludzi pracy, całego społeczeństwa, zapewni pełną realizację tegorocznego planu i osiągnięcie celów narzeczonych w uchwale VII Zjazdu PZPR.

Z upoważnienia klubów poselskich PZPR i ZSL, a także w imię (Dalszy ciąg na str. 2)

UKŁAD między PRL a NRD o przyjaźni, współpracy i wzajemnej pomocy (OMÓWIENIE)

Polska Rzeczpospolita Ludowa i Niemiecka Republika Demokratyczna postanowiły zawrzeć nowy układ uwzględniając, że budowa ustroju socjalistycznego w obu państwach stanowiła historyczny zwrot w życiu ich narodów i doprowadziła do ustanowienia między nimi nierozzerwalnego sojuszu, braterskiej przyjaźni i wszechstronnej współpracy. Potwierdzono jednocześnie niezłomną wolę ścisłego przestrzegania zobowiązań wynikających z Układu Warszawskiego oraz dalszego konsekwentnego umacniania jedności i zwartości bratnich państw wspólnoty socjalistycznej.

Obie strony, kierując się dążeniem do dalszego doskonalenia współpracy politycznej i ideologicznej oraz stałego rozwijania i pogłębiania socjalistycznej integracji gospodarczej, są przekonane, że system układów zawartych między państwami socjalistycznymi a państwami kapitalistycznymi i jego dalsza rozbudowa mają zasadnicze znaczenie dla zapewnienia pokoju i bezpieczeństwa międzynarodowego oraz nietykalności istniejących w Europie granic. Uwzględniono też fakt, że NRD, jako suwerenne, niepodległe, socjalistyczne państwo stała się pełnoprawnym członkiem Organizacji Narodów Zjednoczonych.

Obie strony podkreśliły intensywny rozwój swej wszechstronnej współpracy oraz zamiar jej dalszego rozwijania z uwzględnieniem przemian, które zaszły w Europie i w świecie.

Postanowiono, że obie strony będą nadal pogłębiać stosunki trwałe przyjaźni, wzajemnej braterskiej pomocy i współpracy. Będą dążyć do utrwalania bezpieczeństwa europejskiego, którego najważniejszą przesłanką jest nienużalsność i niemiętność granic państwowych ukształtowanych w Europie w wyniku drugiej wojny światowej i powojennego rozwoju.

Jednocząc swe wysiłki dla efektywnego wykorzystania materialnych i duchowych potencjałów swych państw i narodów obie strony będą planowo rozwijać socjalistyczną integrację gospodarczą, nadal umacniać swą współpracę we wszystkich dziedzinach, popierając rozszerzenie wszelkiego rodzaju bezpośrednich kontaktów.

Obie strony będą przyczyniać się do dalszego rozwijania braterskich stosunków między państwami wspólnoty socjalistycznej, do umacniania ich jedności i sił oraz zapewnienia ich bezpieczeństwa i niezależności, a także konsekwentnie współdziałać w rozszerzaniu i pogłębianiu procesu odprężenia w stosunkach międzynarodowych oraz aktywnie przyczyniać się do ostatecznego wyeliminowania wojny z życia narodów.

W przypadku zbrojnej napaści na jedną ze stron druga strona będzie traktowała to jako napaść na nią samą i udzieli niezwłocznie wszelkiej pomocy, w tym zbrojnej, w zakresie możliwości.

Postanowiono przeprowadzać systematyczne konsultacje w celu zapewnienia uzgodnionego działania, uwzględniającego interesy obu państw.

Układ, który wejdzie w życie w dniu wymiany dokumentów ratyfikacyjnych, zawarto na 25 lat. Będzie on automatycznie przedłużony na kolejne okresy dziesięcioletnie, jeżeli żadna ze stron nie wyrazi woli jego wypowiedzenia.

W imieniu PRL układ podpisał Edward Gierek, w imieniu NRD — Erich Honecker.

Zakończenie spotkania przyjaźni młodzieży we Frankfurcie nad Odrą

30 bm. w godzinach popołudniowych we Frankfurcie nad Odrą i polskich Stubicach zakończyło się wielkie, trzydniowe „Spotkanie przyjaźni młodzieży Polski i NRD”. Kulminacyjnym momentem spotkania nad Odrą była manifestacja 100 tys. rzeszy członków FSZMP i FDJ, na którą przybyli przywódcy obu krajów — i sekretarz KC PZPR, Edward Gierek i sekretarz generalny KC SED, Erich Honecker. Zgromadzona na Placu Republiki młodzież z radością i satysfakcją powitała wiadomość o podpisaniu nowego Układu o Przyjaźni, Współpracy i Pomocy Wzajemnej, dokumentu wytyczającym kierunki współpracy naszych bratnich krajów na najbliższe 25-lecie. Realizacja postanowień nowego układu jest ważnym zadaniem pokoleń, które wprawdzie nasze państwa w wiek XXI.

W czasie trzydniowego spotkania odbyło się ok. 300 różnorodnych imprez politycznych, kulturalnych i sportowych. Członkowie FSZMP i FDJ zaprezentowali bogaty dorobek swych organizacji i we wszystkich dziedzinach życia, wyrazili zdecydowaną wolę dalszego zacieśniania i kontynuacji 30-letniej współpracy i współdziałania organizacji młodzieżowych obu krajów.

Frankfurckie spotkanie było ważnym wydarzeniem międzynarodowym przed zbliżającym się festiwalem młodzieży i studentów w Hawanie, manifestacją młodzieży krajów socjalistycznych na rzecz pokoju i odprężenia, pełnej realizacji postanowień KBWE.

CO DZIEŃ NIESTE

W 151 dniu roku słońce weszło o godz. 4.21, zajdzie zaś o godz. 20.46.

Imieniny obchodzą Aniela, Petronela. Dyżurny synoptyk

w dniu dzisiejszym dla Łodzi przewiduje następującą pogodę: zachmurzenie małe i umiarkowane, przejściowo duże z przelotnymi opadami. Temperatura minimalna 2 st., maksymalna 13. Wiatry słabe i umiarkowane z kierunków północnych. Ciśnienie o godz. 19 wynosiło 744 mm.

Ważniejsze rocznice

1957 — Zm. L. Staff, poeta. 1892 — Ur. K. Paustowski, pisarz radziecki.

Taka sobie myśl

Nie ma takiej dziedziny życia, w której by dobra książka nie pomogła.

Uśmiechnij się



Szanowna Pani! Opracowany przeze mnie bilans roczny wykazał, że w mojej książce głównej figuruje na Pani koncie po stronie aktywów moje uczucie do Pani, które pragnąłbym uzgodnić z Pani saldem remanentów. Uczuciem tym pozwoliłem sobie obciążyć Pani konto w dniach od 15-30 maja ub. roku na czasach w Krynicu.

Antoni Debat (księgowy)

JARMARK ŁÓDZKI 31 maja — 5 czerwca nasza wielka impreza handlowa

Dziś o godz. 13 otworzą się wszystkie jarmarkowe stragany i kramy na ul. Moniuszki, przed „Centralem” oraz w Parku Helenowskim, gdzie sprzedaż połączona zostanie z bogatą wystawą sprzętu turystyczno-wypoczynkowego, oferowanego przez WPHW i CSH „Czuj-Czyn”. W Helenowie czynna też będzie jedna z atrakcji jarmarkowych — regionalna karczma pod strzechą.

W tegorocznym, szóstym już z kolei „Jarmarku Łódzkim”, zorganizowanym z inicjatywy i pod patronatem naszej gazety, uczestniczą: Wojewódzkie Przedsiębiorstwo Handlu Wewnętrznego, WSS „Społem”, Domy Towarowe „Centrum”, RSW „Prasa — Książka — Ruch”, „Dom Książki”, Centralna Składnica Harcerska, Centrala Rybna, Spółdzielnia Mleczarska, Handlowa Spółdzielnia Inwalidów, Spółdzielcy Dom Handlowy „Centrala”, „Stomil”, Wojewódzka Spółdzielnia Ogrodnicza, Hurtownia

Chemiczna „Cepelia”, BOMIS oraz Izba Rzemieślnicza, która jednocześnie jest współorganizatorem loterii fantowej na Społeczny Fundusz Ochrony Zdrowia. Szczególnie serdecznie witamy na naszym „Jarmarku” łódzkie zakłady oferujące swoje nowości. Są to Zakłady Tekstylno-Konfekcyjne „Teofilów”, Łódzka Fabryka Koronek „Fako”, Przedzalnica Czesankowa „Arelan” i „Vera”. Zakłady te po raz pierwszy występują na „Jarmarku Łódzkim”. (Dalszy ciąg na str. 2)

Dziś o godz. 13 rozpoczyna się

nasza wielka impreza handlowa



Foto-migawki s przygotował w jarmarkowym centrum na ul. Moniuszki. Fot. A. Wach

# Posiedzenie Sejmu PRL

(Dokończenie ze str. 1)

nia Sejmowych Komisji Planu Gospodarczego, Budżetu i Finansów, oraz Rolnictwa i Przemysłu Spożywczo-rolniczego. JOZEF PIN-KOWSKI (PZPR) przedstawił informację o wynikach społecznej konsultacji założeń systemu emerytalnego rolników indywidualnych i ich rodzin.

Była to — stwierdził poseł — wszechstronna, rzeczowa debata mieszkańców wsi. Cechowała ją troska o znalezienie najlepszych rozwiązań, które by kojarzyły interesy całego społeczeństwa z żywymi interesami rolnika i jego rodziny. W toku dyskusji konfrontowano różnorodne poglądy, jednakże przeważała część wypowiedzi korespondowała ze sobą i układała się w szereg problemów, wnoszących, które są obecnie skrupulatnie rozpatrywane i analizowane przez zespół powołany przez rząd. Rolnicy — akceptując

podstawowe kierunki założeń systemu emerytalnego — zgłosili jednocześnie wiele wniosków i propozycji. Jest to bardzo cenny materiał, który powinien być szczegółowo zbadany i wykorzystany w pracach nad ustawą. W żywym nurenie powszechnej konsultacji — obok spraw ściśle odnoszących się do zasad emerytalnych — poważne miejsce zajęły problemy rozwoju rolnictwa. Rolnicy zastanawiali się wspólnie, jak zwiększyć produkcję, jak lepiej uprawiać ziemię, aby w przyszłości wypracować sobie wyższą emeryturę.

W ostatnim punkcie porządku obrad postawie wysłuchali odpowiedzi na interpelacje i zapytania poselskie.

Na tym Sejm zakończył obrady.

## X LECIE TMMT

### "Twórcy estrady — twórcami techniki"

Pod hasłem „Twórcy estrady — twórcami techniki” odbył się wczoraj w Teatrze Jaracza w Łodzi wielki koncert. Wzięli w nim udział z jednej strony członkowie artystycznej Estrady, a z drugiej — ludzie, których wkład w ciągu minionych dziesięciu lat w popularyzacji idei postępu technicznego w środowiskach młodzieżowych był największy. Ta wspólna impreza była ostatnim akcentem jubileuszowych obchodów X-lecia Turnieju Młodych Mistrzów Techniki w naszym województwie. (er)

## Wizyta delegacji z Szegedu

Wczoraj przybyła do Łodzi estoposobowa delegacja partyjna z zaprzyjaźnionego z naszym miastem województwa Csongrad. Delegacji przewodniczył sekretarz KW Węgierskiej Socjalistycznej Partii Robotniczej w Szegedzie — Lajos Nemeth.

Podczas kilkudniowego pobytu węgierscy goście zapoznają się z dorobkiem i perspektywami rozwoju Łodzi i województwa, zwiedzają niektóre zakłady pracy i miasto.

## Jarmark Łódzki

(Dokończenie ze str. 1)

Włączając — mamy nadzieję — szeroki udział łódzkiego przemysłu w następnych „Jarmarkach”. Warto podkreślić, że dostarczane towary pochodzące z wymienionych fabryk stanowią dodatkową zaopatrzenie naszego rynku, nie objęte wcześniejszymi umowami podpisanymi z przedsiębiorstwami handlowymi. Tym cenniejszy jest więc ten udział.

Dziś odbędzie się na ul. Moniuszki m. in. następujące imprezy towarzyszące:

o godz. 13 galowy pokaz wyrobów ZTK „Teofilów”, połączony z nagrodami dla klientów, którzy będą uczestniczyli w plebiscycie na najładniejsze modele odzieży;

o godz. 16 pokaz mody Wojewódzkiego Przedsiębiorstwa Handlu Wewnętrznego, połączony z popisami popularnego Polikarpa;

o godz. 17 pokaz mody Do-

now Towarowych „Centrum”;

o godz. 13 do godz. 16 na „Jarmarku” przygrywać będzie kapela podwórkowa.

Wszystkich zachęcamy też do wypełnienia załączonego kuponu i wrzucenia go do odpowiednio oznakowanej urny, ustawionej na ul. Moniuszki koło estrady. Jutro, w środę, o godz. 17 kuponu te weźma udział w losowaniu trzech nagród w postaci kuponów materiałów. Jednocześnie informujemy, że z życzliwością będziemy przyjmować wszelkie uwagi klientów dotyczące tegorocznego wystroju jarmarkowych straganów. Wszystkie stragany i kramy w widoczny sposób zostały ponumerowane, dla wygody uczestników naszych konkursów. Jutro ogłosimy inny plebiscyt, oparty na tych samych zasadach.

Z okazji przypadającego jutro Miedzianego Dnia Dziecka wiele imprez przeznaczonych dla najmłodszych odbędzie się przed Spółdzielczym Domem Handlowym „Central”, a na ul. Moniuszki wystąpi o godz. 15 Teatr Lalek „Pinkiolo”.

Przypominamy, że jarmarkowe stragany i kramy czynne są dziś od godziny 13 do 19, a jutro i w pozostałe dni powszednie od godz. 11 do 19. W niedzielę, 5 czerwca, w ostatnim dniu trwania naszej imprezy, handel będzie prowadzony od godz. 11 do 15.

Serdecznie zapraszamy wszystkich rodziców na VI „Jarmark Łódzki” i życzymy wielu udanych zakupów!

## Radziecka ropa dla rafinerii gdańskiej

30 km. do zbiorników Gdańskich Zakładów Rafineryjnych, zespołem rurociągów „Przyjaźń” i „Północ”, przetoczonych zostało 500 tys. ton ropy naftowej ze Związku Radzieckiego. Jest to pierwszy ładunek radzieckiej ropy dostarczony do gdańskiej rafinerii od chwili jej powstania. Dotychczas przetranszowano ropy arabska, która do Gdańska transportowana tankowcami.

# 24 godziny

TOKIO — W poniedziałek podpisano w Tokio układ o wymianie towarowej i płatnościach między ZSR i Japonią na lata 1976-1980. Jednocześnie wymieniono dokumenty w sprawie rozwoju przybrzeżnego handlu między rejonami radzieckiego Dalekiego Wschodu i Japonii, na ten sam okres.

KAIR — W stolicy Egiptu zakończyła się międzynarodowa konferencja na temat problemów żywnościowych w krajach rozwijających się. Wzięło w niej udział ponad 150 lekarzy z krajów azjatyckich i afrykańskich, Ameryki Północnej i Południowej. Europejcy przedstawiciele licznych organizacji międzynarodowych. Omawiano potrzeby krajów rozwijających się w tym zakresie oraz konkretne kroki zmierzające do polepszenia sytuacji żywnościowej Trzeciego Świata.

LONDYN — W poniedziałek w Londynie zakończyła się delegacja Międzynarodowego Funduszu Walutowego (MFW), która w ciągu minio tygodnia zaznajamiała się ze stanem brytyjskich finansów. Głównym celem wizyty było skontrolowanie realizacji przez rząd brytyjski warunków obrzytel pożyczki, udzielonej Londynowi w grudniu ub. r.

RZYM — W poniedziałek przed południem w jednej z rzymskich hal sportowych, przekształconej w salę sądową, rozpoczął się proces 77 działaczy neofaszystowskich, którzy przed 6 i pół laty usiłowali dokonać we Włoszech przewrotu. Przywódcą

spisku, był nieżyjący już ksiądz Junio Valerio Borghese. Z nieznanych bliżej przyczyn w ostatniej chwili akcie odwołano.

OTTAWA — Delegaci na odbywającej się w Montrealu konwencji partii separatystów z Quebecu, zaprobowali w niedzielę propozycję rządu prowincjonalnego w sprawie ustawowego uprzywilejowania w tej prowincji języka francuskiego kosztem języka angielskiego i rozpisania referendum w kwestii przyszłości Quebecu. Proponowana ustawa językowa zobowiązuje wszystkie osoby osiedlające się w Quebecu do oddawania dzieci do szkół z językiem francuskim, jako wykładowym. W języku tym, jako jedynym oficjalnym mają być w przyszłości formułowane ustawy oraz werdykty sądowe, a także wszystkie dokumenty urzędowe.

PARYŻ — Powołując się na informację rzecznika Ludowego Frontu Wyzwolenia Palestyny (FLP) agencja AFP podaje z Bejrutu, że w poniedziałek w podziemiu przedpołudniowym cieżka artyleria izraelska rozpoczęła ostrzeliwanie pozycji Palestyńczyków i libańskich sił postępowych na południu kraju. Bombardowanie artyleryjskie trwało również po południu. Rzecznik FLP wyraził przypuszczenie, że oddziały izraelskie zamierzają wtargnąć na terytorium Libanu, podobnie jak uczyniły to przed kilkoma dniami, kiedy podczas takiego rajdu zniszczyły wioskę Jarin w pobliżu granicy libańsko-izraelskiej.

## Referendum w Bangladeszu

Pierwsze bardzo jeszcze niepewne wyniki poniedziałkowego osódnarodowego referendum w Bangladeszu wskazują na przychylające poparcie dla prezydenta tego kraju Ziaur Rahmana i jego polityki. W poniedziałek około 38 mln mieszkańców Bangladeszu uprawnionych do głosowania odpowiadało „tak” lub „nie” na pytanie: „Czy masz zaufanie do prezydenta Ziaur Rahmana, ogłoszonego przez niego program i założeń politycznych...”

# Informacja premiera Piotra Jaroszewicza

## o realizacji planu społeczno-gospodarczego w 1977 r. (SKRÓT)

Przedstawiając informację o realizacji planu społeczno-gospodarczego w 1977 r. z uwzględnieniem zadań wynikających z uchwały V i VI Plenum KC PZPR, premier stwierdził, iż wstępna ocena rezultatów uzyskanych w okresie 5 miesięcy wskazuje, że zadania tegorocznego planu realizujemy pomyślnie, choć są dziedziny, w których występują napiecia, a rezultaty nie są w pełni zadowalające. Wyniki to zarówno z przeszłości obiektywnych — przedłużające się procesy oddziaływania niekorzystnych dla nas zjawisk na rynkach światowych i skutków trzech kolejnych słabych lat w produkcji rolnej, jak też z przyczyn subiektywnych — niedostatecznego tempa postępu w niektórych dziedzinach gospodarki i nieosiągnięcia koniecznej poprawy efektywności i jakości pracy.

Od początku br. osiągamy wysokie tempo wzrostu produkcji przemysłu — podkreślił premier. Wynosi ono blisko 9 proc., wobec 7,3 proc. ustalonych w planie. Jednakże nie w pełni jeszcze osiagnana jest założona w planie struktura produkcji.

W okresie pierwszych pięciu miesięcy br. przekroczonego został plan produkcji rynkowej. Problemem do rozwiązania pozostaje natomiast niepełne wypełnianie planu produkcji na eksport oraz niedostateczne tempo przedstawiania produkcji zaopatrzeniowej i inwestycyjnej na cele rynkowe i eksportowe.

Konferencja Samorządu Robotniczego ustaliła, w oparciu o poprawę gospodarowania, zadanie przekroczenia w tym roku planu produkcji przemysłowej o około 13 mld zł, z czego więcej, niż połowę, bo ponad 7 mld — będzie stanowił dodatkowa produkcja na rynek wewnętrzny. Jednak w niektórych organizacjach nie ma jeszcze pełnego zrozumienia potrzeb wynikających z sytuacji gospodarczej. Znajdują to odbicie w żądaniach zwiększenia zatrudnienia, funduszu płac, środków dewizowych, czy inwestycyjnych.

Niewzruszona zasada w działalności rządu — stwierdził dalej premier — jest zapewnienie pełnego wykonania zadań społecznych, kłopoty i trudności, z jakimi mamy do czynienia, nie wpłynęły więc na zmniejszenie, ani opóźnienie realizacji programu społecznego. Wyrazem tego jest podwyższenie z dniem 1 maja emerytur i rent dla ponad dwu i pół miliona emerytów i rencistów, a także podniesienie najniższych płac do 1.400 zł miesięcznie. Przekraczamy zaplanowany na bieżący rok przyrost płacy realnej.

Wynagrodzenia za pracę wzrosły w okresie czterech miesięcy br. o ponad 24 mld zł i przekroczyły założenia planu o przeszło 6 mld zł. Część nadplanowych wydatków uzasadniona jest wyższym, niż planowana, wzrostem produkcji i wydajności pracy. Ale jest też fakt, że nie udało się w pełni wykorzystać możliwości w gospodarowaniu zatrudnieniem i funduszem płac, a nie w wyniku zwiększenia wydajności pracy.

Dalszy wzrost płac coraz ściślej uzależniamy od wydajności i jakości pracy. Idąc drogą pełnej realizacji programu społecznego VII Zjazdu, utrzymując rolę płac, jako czynnika pobudzającego wzrost wydajności pracy, zdecydowanie przeciwdziałamy się wszelkim nieprawidłowościom w polityce zatrudnienia i gospodarce funduszem płac. Zaostrzamy kontrolę i sankcje w tej dziedzinie.

Przewidujemy, że przychody pieniężne ludności będą w bieżącym roku wyższe od przyjętych w planie. W tych warunkach zwiększenie dostaw towarów na rynek jest zadaniem ogromnej wagi.

W ciągu 4 miesięcy dostawy towarów z produkcji krajowej i z importem osiągnęły wartość 371 mld zł, a więc w porównaniu z tym samym okresem ubiegłego roku wzrosły o ponad 15 proc. i znacznie przekroczyły założenia planu.

Prawa sytuacja rynkowa nastąpiła w wielu asortymentach towarów przemysłowych. Pomimo to, nadal występują na rynku napiecia, nie zawsze uzasadnione przyczynami obiektywnymi. Niektóre przemysły opóźniają dostawy i dlatego resorty gospodarcze oraz organizacje społeczne zostały zobowiązane do wyrównania niedoborów asortymentowych powstałych w pierwszym kwartale br.

Rezerwy planu przeznaczono w bieżącym roku na rozwój przemysłu, zwiększenie dodatkowych nakładów inwestycyjnych w wysokości 10 mld zł. Aby zapewnić ich szybszą realizację i rentowność, dokonaliśmy w już w tym roku rynek otrzymał dodatkową towarów wartości 3,3 mld zł. Stworzyliśmy dogodniejsze warunki dla rozwoju usług i rzemiosła.

W rezultacie liczba zakładów rzemieślniczych wzrosła o ponad 3 tysiące. Tempo rozwoju usług dla ludności pozostawia jednak jeszcze wiele do życzenia. W stopniu niedostatecznym wykorzystywane są możliwości rozwijania przede wszystkim tych usług, które nie wymagają poważniejszych nakładów.

Wzmocnienie aktywności wymaga też realizacja programu budownictwa mieszkaniowego. W szóstym programie realizacji uchwały V Plenum KC nadaliśmy im sprawom znaczenie priorytetowe. Rząd koncentruje siły dla pełnej realizacji tego programu.

W minionych miesiącach, ze względu na potrzeby rekompensowania wzrostu kosztów produkcji i importu oraz stworzenia warunków ekonomicznych, które umożliwiłyby ściślejsze dostosowywanie podaży do potrzeb odbiorców, stanęliśmy przed koniecznością podniesienia cen niektórych towarów. Równocześnie mogliśmy jednak obniżyć ceny kilku innych asortymentów.

Utrzymywanie w 1977 roku dotychczasowych cen na podstawie artykuły żywnościowe zmusza do elastycznego kształtowania cen niektórych pozostałych towarów. Dokonywać zmian cen pamiętamy o zapewnieniu pełnego wzrostu realnych płac i dochodów ludności i wzrost cen w pełni zapewniamy.

Omawiając realizację zadań w rolnictwie, premier stwierdził, że obecnie ziemia przechodziłby szybciej w ręce tych, którzy zapewniają jej należyte wykorzystanie.

Aby zapewnić odbudowę pogłowia zwierząt, utrzymaliśmy na wysokim poziomie import ziób i pasz. Wprowadziliśmy dodatek do ceny skupu żywności wieprzowej. Podwyższone zostały ceny skupu cieląt oraz niektórych innych produktów rolniczych. Budownictwo inwentarskie otrzymało należyty priorytet. Poprawiło się zaopatrzenie wsi w materiały budowlane i węgla.

Przyspiesziliśmy rozbudowę przedsiębiorstw i jednostek obsługi rolnictwa, głównie zaś jego bazy technicznej i remontowej.

W ramach realizacji V i VI Plenum KC PZPR i wysiłki rządu, rolnicy polscy odpowiadają zrozumieniem i aktywną pracą produkcyjną, co pozwala sądzić, że rolnictwo stopniowo przerywiec istniejące trudności.

Wzrost skupu mleka, jaj i drobiu. Wykonany został plan skupu ziób, ziemniaków, rzepaku, warzyw i owoców ze zbiorów ubiegłego roku. Zwiększa się zainteresowanie rozwojem hodowli. Na początku kwietnia stan pogłowia bydła był wprawdzie o 3 proc. niższy, niż w tym samym okresie ubiegłego roku, ale o ponad 3 proc. wyższy, niż na przełomie ub. i bieżącego roku. Pogłowia trzody chlewnej było o około 14 proc. niższe, niż przed rokiem, ale o ponad 10 proc. wyższe, niż na przełomie roku.

Nie możemy jeszcze mówić o pełnej odbudowie pogłowia z głębokiego regresu, ale możemy spodziewać się dalszego wzrostu pogłowia trzody i produkcji żywności wieprzowej. Pierwsze efekty w skupie uzyskamy jednak nie wcześniej, niż pod koniec roku.

Skup mięsa nadal jest niższy, niż w ubiegłym roku. Tym większe znaczenie ma rzetelne wywiązywanie się rolników z zawartych umów kontraktacyjnych, wzmocnienie dyscypliny dostaw.

Poważne trudności nadal przeżywa kolej. Napiecia w pracy transportu zakłócają normalny rytm pracy zakładów produkcyjnych. Poprawa w tym ważnym dziale wymaga wielkiego wysiłku i ogromnych środków. Poddajemy działania na rzecz przyspieszonej rozbudowy i modernizacji kolei.

Istotne zmiany zachodzą na froncie inwestycyjnym. Obciążenie dochodu narodowego inwestycjami zmalało z przeszło 32 proc. w 1975 r., do 30 proc. w roku ub. Tym, przewidujemy, że w tym roku nakłady utrzymają się na poziomie roku ubiegłego, co pozwoli zmniejszyć obciążenie dochodu narodowego inwestycjami do 29 proc. Zadanie obniżenia tempa inwestowania jest więc realizowane.

Dokonaliśmy zmian w strukturze nakładów inwestycyjnych zgodnie z uchwałami V Plenum KC partii. Priorytet uzyskały inwestycje w dziedzinie produkcji rynkowej, rolnictwa i gospodarki żywnościowej oraz budownictwo mieszkaniowe. Rozbudowujemy także bazę paliwowo-energetyczną i surowcową. Rozbudowujemy plan inwestycyjnego.

Trudne i złożone w bieżącym roku są problemy handlu zagranicznego. Zgodnie z planem dynamika eksportu powinna być dwa razy wyższa, niż tempo wzrostu produkcji przemysłowej. Realność tego założenia wynika z rosnących możliwości eksportowych naszej gospodarki, szybko rozbudowującej się i modernizującej.

Ważnym udziałem naszej gospodarki w międzynarodowym podziale pracy, przede wszystkim w procesie integracji ekonomicznej krajów RWPG. Decydująca rola w naszych stosunkach gospodarczych z zagranicą przypada niemiennie współpracy ze Związkiem Radzieckim. Duże znaczenie ma także rozwijanie kooperacji z wszystkimi krajami RWPG.

Znacznie trudniejsze, zwłaszcza w dziedzinie eksportu, są tegoroczne zadania w obrótach z krajami kapitalistycznymi. Dotychczasowe wyniki są niezadowalające. W ciągu czterech miesięcy roczne zadania eksportowe do tych krajów zostały wykonane tylko w 28 proc., a importu — w 30 procentach. Przyspieszenie eksportu jest więc głównym zadaniem w naszym handlu zagranicznym z krajami kapitalistycznymi.

Jednym ze źródeł trudności jest utrzymująca się w krajach kapitalistycznych dekonunktura gospodarcza, ograniczająca popyt na szereg naszych towarów. Nadal stosowane są ograniczenia kontyngentowe, taryfowe i pozataryfowe w stosunku do wielu naszych towarów.

Niekorzystny dla nas jest też układ cen. Sytuacja ta wymaga odpowiedniej zmiany struktury naszego eksportu.

Przykładamy największą wagę do stworzenia warunków dla wzrostu eksportu. Nasi kontrahenci w krajach zachodnich powinni też zrozumieć, że bez otworzenia drogi na ich rynki dla naszych towarów w zamiennej korzystnych warunkach niemożliwy będzie wzrost naszych zakupów, a nawet może nastąpić ich spadek.

Przeprowadzamy obecnie przegląd struktury produkcji, który powinien wskazać, gdzie istnieje możliwość podjęcia doraźnych kroków na rzecz zwiększenia polskiej oferty eksportowej. Rząd popępszył także ekonomiczne warunki rozwiązywania tych zadań.

Równoległym kierunkiem działania pozostaje racjonalizacja importu. Mamy możliwość sprawniejszego importu do racjonalnych rozmiarów. Chodzi m. in. o rezygnację z zakupu towarów nie pierwszej potrzeby, czy też wyrobów, które możemy wyprodukować w kraju.

Notujemy pewien postęp w zatrudnieniu, chociaż jego przyrost w pierwszym czterech miesiącach jest jeszcze zbyt niski. Musimy w tej dziedzinie osiągnąć większe zdyscyplinowanie, gdyż przyrosty zatrudnienia są nadal dość powszechne, a jednocześnie występują braki w niektórych dziedzinach gospodarki, szczególnie w usługach. Na koniec kwietnia br. ilość wolnych miejsc pracy w Polsce wynosiła 125 tysięcy, a liczba osób zgłaszających się do wydziałów zatrudnienia w całym kraju — około 15 tysięcy.

Uwagę skupiamy na podnoszeniu jakości produkcji i usług. Zaostrzamy środki mające na celu niedopuszczenie wyrobów niskiej jakości do produkcji i obrotu handlowego. W uzasadnionych przypadkach następuje nawet wstrzymanie produkcji.

Wzmagamy starania o oszczędność paliw i energii, materiałów i surowców. Osiągnięte w ciągu 4 miesięcy postępy odpowiadają w zasadzie zadaniom planu rocznego. Są one jednak nierównomierne i często niedostateczne. Zaostrzamy zadania planu w tej ważnej dziedzinie jeszcze w br.

Sporo do życzenia pozostawia nadal gospodarka zapasami. W wielu przedsiębiorstwach nadmierne zapasy powstają na skutek niewykonania planu sprzedaży, bądź nerytmiczności i niekompletności dostaw.

Budżet państwa jest realizowany pomyślnie. Dochody budżetowe wykonywane w okresie 4 pierwszych miesięcy roku w około 36 proc., a wydatki w około 34 proc.

Ważnym czynnikiem zwiększenia efektywności gospodarowania będą podjęte ostatnio przez rząd decyzje w sprawie modyfikacji i udoskonalenia zasad funkcjonowania Państwowych Organizacji Gospodarczych. Stanowią one ważny element działań na rzecz dokonywanego w gospodarce przegrupowania sił i środków.

Przedstawiając podstawowe problemy sytuacji społeczno-gospodarczej w ostatnich miesiącach, skoncentrowaliśmy się na tych odcinkach — powiedział premier — gdzie występują napiecia, bądź gdzie realizacja planu nas nie zadowala.

Ocena ta nie powinna nikomu przesłaniać wielkiego dorobku naszej gospodarki, jej generalnie pomyślnych tendencji rozwojowych.

Krytycznym ocen i wniosków uzasadnionych jest skala naszych współczesnych aspiracji narodowych i świadomości, że ich spełnienie w obecnych, niełatwych warunkach zależy wyłącznie od coraz lepszego wykorzystania posiadanych środków produkcji.

Krok po kroku, idziemy drogą wytyczoną przez VII Zjazd PZPR, który nakreślił cele pracy narodu w obecnych warunkach naszego rozwoju.

Nie ma w gospodarce czarodziejskich różdżek, ani czarodziejskiej teorii ekonomicznych, które pozwalałyby uporządkować się z trudnymi problemami za jednym zamachem. Jedyna droga, która wiedzie do celu jest konsekwentna, uporczywa codzienna praca, podporządkowana naszej niezmienniej strategii: „dla ludzi i przez ludzi”.

W imię humanistycznych celów tej strategii usuwamy przeszkody natury obiektywnej i przerywujemy subiektywne niedomagania. Przeciwdziałamy się wszelkim źródłom z wrogich pozycji i podszeptów prób dezintegracji społeczeństwa, odwracania jego uwagi od spraw dla Polski i Polaków najistotniejszych.

Na VII Plenum Edward Gierek powiedział: „Czekają nas niełatwe zadania. Ale idąc wspólnie służąc, potwierdzając dotychczasowymi dokonaniami drogą, osiągnięty wysiłek, wytrwałość, zapewnimy pomyślny byt naszego narodu, się i zasobność naszej socjalistycznej ojczyzny”.

Plan pierwszy miesiąc bieżącego roku potwierdza słuszność tej oceny.

## Kronika wypadków

▲ Godz. 6.15. Na ul. Zgierskiej przy Bema, kierujący „Starem” IT 6908 Tadeusz Ch. zjechał na lewą stronę i zderzył się z „WSK”, którego kierowca Zdzisław Cz., lat 38 poniósł śmierć.

▲ Godz. 8.50. W miejscowości Teklin na trasie E-12, Bronisław W. lat 58, przechodząc przez jezdnię uwrapił na przed autobus „San”. Z wypadku głowy pieszego przewieziono do szpitala.

▲ Godz. 10.10. Na ul. Strykowskiej przy Smutnej kierowca „Nysy” 2229 XS, nieprawidłowo wyprzedzając, zderzył się z „Zukiem” 6981 IW. Pasażerka „Nysy” doznała urazu kołana i po opatrzeniu, zwolniona do domu.

▲ Godz. 16.25. W Zgierzu na ul. 17 Stycznia 10, Jacek K. lat 4 wybił na jezdnię i wpadł pod „Zukę” 3424 IB, doznając ogólnych obrażeń. Dziecko odwieziono do szpitala.

▲ Świadcówką wypadku drogowego, jaki miał miejsce w Łodzi na ul. Rokicińskiej 165 w dniu 29 maja 1977 r., o godz. 9, gdzie „Syrena” w wyniku zajeżdżenia drogi wywróciła się na dach, prosił się o skon-taktowanie się z WKRD MO Łódź, ul. Władz Bytomskiej 60, tel. 715-86.

▲ Pod powyższy adres prosił się o świadcówkę wypadku, jaki wydarzył się w dniu 29. V. 1977 r. zmarł

**MGR INZ. TEOFIL STANISŁAW KRÓLIKOWSKI**  
Pogrzeb odbędzie się dnia 1 czerwca o godz. 11. Ekspozycja nastąpi z domu przybocznej w Cmentarzu Komunalnym na Dołach, o czym zawiadamiają pogrzebi w smutku  
ZONA I SYNOWIE

W dniu 28 maja 1977 roku zmarła, przeżywszy lat 67 nasza najukochańsza Matka i Babcia

**S. + P. ZOFIA TOMCZAK**  
Pogrzeb odbędzie się dnia 1 czerwca 1977 r. o godz. 16.30 z Kaplicy cmentarza na Dołach, o czym zawiadamiają pogrzebi w nieutnionym żalu

**CORKA, WNUCZKA i pozostała RODZINA**

## Wystawa grafiki w Muzeum Narodowym

W latach 1969-1976 Muzeum Narodowe w Warszawie otrzymało w darze ponad 5 tysięcy grafik twórców polskich i obcych od około 100 ołtarodowców i rzywatywch i instytucji. Z tej bogatej kolekcji wybrano 111 najciekawszych prac na wystawie, której otwarcie odbyło się w muzeum 30 bm.

Wystawa czynna będzie do 19 czerwca br.

Dnia 27 maja 1977 roku, przeżywszy lat 32 zmarła nagle

**RENATA OGRODOWCZYK**  
pielęgniarka  
Pogrzeb odbędzie się dnia 31 maja br. o godz. 16 z kaplicy cmentarza na Radogoszczu.  
Serdeczne wyrazy współczucia Dzieciom i Rodzinie składają:

**WSPÓLPACOWNICY z ZOZ ŁÓDZ - POLESIE SZPITALA IM. MADUROWICZA, IM. PIROGOWA, IM. JORDANA**

Dnia 27 maja 1977 roku zmarł, przeżywszy lat 70 nasz najukochańszy Maż, Syn, Brat, Ojciec i Dziadek

**S. + P. MIECZYSLAW DOBRZYŃSKI**  
Pogrzeb odbędzie się w dniu 31 maja br. o godz. 17 z Kaplicy cmentarza przy ul. Ogrodowej, o czym powiadomiamy pogrzebi w smutku  
RODZINA



# „Jarmark Łódzki”

„Tak więc po raz szósty ogłaszamy nasz „Jarmark Łódzki”. Obrósł on już w tradycję i wydaje się, że wszedł na stałe do kalendarza życia miasta

Z perspektywy czasu dość skromnie rysuje się obraz pierwszego „Jarmarku”. Była to jednak jakby próba generalna przed 550 rocznicą nadania Łodzi praw miejskich. Bo trzeba wiedzieć, że inicjatywa tej dorocznej imprezy (pierwsza — w czerwcu 1972 r.) miała ścisły związek z wspomnianym jubileuszem. Otóż przeglądając archiwalia natrafiliśmy na ślady dokumentu lokacyjnego, a w nim na wiele interesujące informacje „Działo się to w Przedborzu w sam dzień świętej Marty roku pańskiego 1423. Tego dnia Władysław Jagiello skłoniwszy się do usilnych prób wielebnego pana Jana biskupa włocławskiego, jego wiana zwaną Łódź przekształcił nadając jej prawo miejskie”.

A w samym akcie Jego Królewskiej Mości Władysław rzecz całą podbudowywał dodatkowym zdaniem: „...aby samo miasto Łódzia tem lepiej i szybciej chciało się osadzić i w wielką liczbę ludności urosnąć, targ roczny kładziemy i ustanawiamy, aby był odbywany po wieczne czasy...”

Podporządkowując się niejako woli monarchy zruśliśmy w 549 lat później myśl zorganizowania jarmarkowej imprezy, która łączyłaby w sobie, jak to drzewie bywało, handel i rozrywkę.

Kiermasze artykułów przemysłowych, pokazy mody, degustacje wyrobów garmażeryjnych, wystawy, „pchle targi” — oto niektóre z atrakcji kolejnych „Jarmarków”. Pomysłów przybywało, z roku na rok rosły też w miliony obroty in-

stytucji handlowych wystawiających na targu artykuły powszechnego użytku. Równocześnie wzbogacały się programy imprez towarzyszących, gdyż zgodnie z zamiarem do czysto handlowej części jarmarków dochodziły zawsze występy artystyczne. Były więc i parady orkiestr dętych, i festyny na Starym Rynku oraz w parkach Poniatowskiego i Helenowskim, i przejażdżki dorożkami, i minicela...

Każdy z kolejnych „Jarmarków” był na pewno lepszy od poprzedniego, a zarazem gorzy o „naściepne”. Bo nam — organizatorom ciągle marzył się „Jarmark”, który by nie tylko w lokalnym wymiarze oferował pełen wybór towarów na stoiskach, ale by stał się na imprezę ogólnopolską — przeglądem dorobku i możliwości całego przemysłu lekkiego. Zdejmy sobie sprawę, że do tego potrzebne są odpowiednie hale targowe i pawilony wystawowe. I dlatego zanim co otwieramy dziś nasz szósty „Jarmark” w jego tradycyjnej już postaci. Niech jak najlepiej spełni oczekiwania organizatorów, a przede wszystkim licznych rzesz uczestników.

## „Życie Pabianic” ma 20 lat

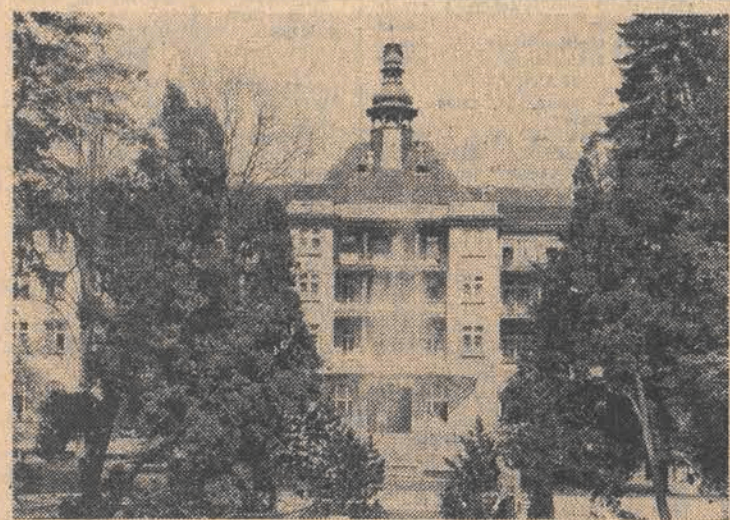
Pabianicki tygodnik „Życie Pabianic” w zeszłą sobotę obchodził jubileusz 20-lecia istnienia. W ciągu minionych 20 lat ukazało się 1.010 numerów „Życia Pabianic”.

Z okazji jubileuszu tygodnika odbyło się w Pabianicach uroczyste spotkanie władz polityczno-administracyjnych miasta z zespołem redakcyjnym pisma. Uczestniczyli w nim: I sekretarz Komitetu Miejskiego PZPR — Z. Monewał — i prezydent miasta — St. Frączak. W spotkaniu wzięli również udział kierownik Wydziału Propagandy i Kultury KE PZPR — M. Celeda.

Pracownicy „Życia Pabianic” uhonorowani zostali odznaczeniami państwowymi, okolicznościowymi dyplomami i nagrodami.

Z okazji 20-lecia „Życia Pabianic” zespół naszej redakcji składa kolegom po piórze serdeczne gratulacje.

baboi z wnućkiem. Tego rodzaju wczasy oferowane są w poddębickich ośrodkach wypoczynkowych: w Księżym Młynach nad Warą (w sierpniu), w Teofilowie koło Spaly (od czerwca do sierpnia) oraz w Grabini koło Łącka (również VI-VIII). Szczęśliwy — w BORT PT „Łódź”, pl. Wolności 2. Jednocześnie można tam jeszcze kupić wczasy na czerwiec, sierpień i wrzesień w Kątach Rybackich, Kolorowym, Stęgnię i w miejscowościach wczasowych Beskidu Wschodniego.



## Statkiem po Włodze

O zaletach relaksu wakacyjnego na statku nikogo nie trzeba szczególnie zapewniać. Nadarzy się teraz okazja skorzystania z takiego wypoczynku podczas letniej wycieczki statkiem radzieckim po Włodze, z Moskwy do Rostowa. Naturalnie po drodze odbywać się będzie zwiedzanie licznych miejscowości, niektórych rzadko odwiedzanych przez polskich turystów.

Na tę atrakcyjną imprezę można wybrać się z „Gromada” w dwóch turnusach od 5 — 19 czerwca i od 24 czerwca do 7 lipca.

## Wczasy dla babci z wnućkiem

Na babci zawsze można polegać, bo babcia jest dobrym duchem życia rodzinnego. Takie jest powszechne zdanie, taki był też tok rozumowania Biura Obsługi Ruchu Turystycznego Przedsiębiorstwa Turystycznego „Łódź”, które postanowiło zorganizować wczasy dla

# SPORT SPORT SPORT SPORT

## Przeigrana młodych pływaków Łodzi. Finał śródmiejskiej spartakiady

Na pływalni Olimpij rozegrano w niedzielę towarzyskie międzynarodowe spotkanie między reprezentacjami Łodzi i Karl-Marx-Stadt, w którym uczestniczyli zawodnicy urodzeni w 1963 r. i młodszy. Mecze zakończyły się zdecydowanym zwycięstwem gości zsa Odry 31:77 pkt. Z łódzkiej reprezentantów zwycięstwa odniosły dziewczęta: 100 m dow. — L. Raczynska 1.04,4, 400 m dow. — A. Kupisz 4.48,8, 200 m zmieniennym — A. Kupisz 2.36,8. Najwzrostłowszy wynik osiągnęła w tych zawodach reprezentantka Karl-Marx-Stadt — S. Behge, która przepląnęła 200 m stylem dowolnym w czasie 2.24,0.

Wśród chłopców zaś na uwagę zasługują rezultat młodego pływaka z NRD — R. Sachse na 100 m dow. — 6.59,8. Tymczasem najlepszy z łódzian Z. Witkowski zajął na tym dystansie dopiero IV miejsce, uzyskując czas 1.05,7. Spośród łódzian I miejsca wywalczyli P. Maciaszczyk na 200 m grzb. i 200 m zm. uzyskując czasy 2.30,6 i 2.29,0 oraz Z. Witkowski 200 m klas. — 2.34,0 i S. Stasiak 400 m dow. — 4.33,2. Obie sztafety 4x100 m zm. wygrali

bezapelacyjnie młodszy pływacy NRD. (W)

Na stadionie KS Włókniarz zakończyły się finały IV Spartakiady Zakładowej Pracy dzielnicy Łódź-Śródmieście. W eliminacyjnych zawodach dzielnicowych uczestniczyło 1,8 tys. uczestników reprezentujących 33 zakładowe grupy.

## Tomczyk i Gajda też w ćwierćfinale

Na ringu w Halle wystąpiło wczoraj dwóch polskich pięściarzy: R. Tomczyk w wadze lekkiej i B. Gajda w lekkopółśredniej.

Tomczyk pokonał reprezentanta CSRS V. Konecnego. Nasz reprezentant od pierwszej rundy przejął inicjatywę, ale początkowo nie mógł sobie poradzić z odwrótną pozycją przeciwnika. Głosy Polaka z prawej ręki rzadko sięgaly celu, a Czechostawek cofając się często trafiał. Tomczyk boksując jednak dość swobodnie opanował sytuację i przejął inicjatywę. Jego ciosy z półdystansu raz po raz były celne. Czechostawek osłabł i w końcówce Polak miał wyraźną przewagę.

W następnym walce nasz reprezentant zmierzył się z Jugosłowianinem

— brązowym medalistą z Montrealu — A. Rusevskim. Jugosłowianin pokonał Turka Oguz 5:0, demonstrowując dobre wyszkolenie techniczne.

B. Gajda spotkał się z Bułgarem Michalewem. W pierwszej rundzie Polak kilkakrotnie trafił, ale potem Bułgar odrobił straty. W drugiej po całym ciosie przeciwnik Gajdy był liczony. W trzeciej powtórnym ciosie Polak trafił, ale Bułgar wytrzymał do końca. Ostatecznie wygrał Gajda 5:0, i jako siódmy Polak awansował do ćwierćfinału.

Największą niespodzianką wczorajszego dnia, była sensacyjna porażka utytułowanego boksera Rumunii Cutova, w kategorii lekkiej z Anglikiem Jimmem.

## Zapaśnicze ME

Po klasykach na maty w Bursle (Turcja) wyszli reprezentanci stylu wolnego rywalizując o medale i tytuły mistrzów Europy. A oto wyniki pojedynków Polaków: Falandys (wolny los), Stecyk wygrał z Galją (Węgry) i położył na łopatki Dumitru (Rumunia), Filipowicz pokonał w podobnym stylu Cypryjską Denizgezena i na skutek dyskwalifikacji — Hiszpana Gonzaleza, Górski wywalczył Turka Uzuna, Kurczewski awansował do kolejnej rundy bez walki.

Przegrali natomiast: T. Busse, Sandurski, Chliński. Natomiast Kończak po przegraniu z Rumunem Brindusanem wygrał na punkty z Gokdoganem (Turcja).

## Siatkarski turniej

Z okazji Tygodnia Kultury Fizycznej RKFIT Federacji Włókniarz wraz z sekcją piłki siatkowej LKS organizują turniej dla zakładowych drużyn siatkówki (dla kobiet i mężczyzn) branży włókienniczo-szkrawanej i odzieżowej. Impreza odbędzie się w dniach 6-11 czerwca na kortach LKS przy al. Unii.

Zgłoszenia przyjmuje sekretariat LKS (ul. Piotrkowska 76). Telefony 320-46 lub 337-08.

## Wicemistrz Polski na małym ekranie

„NA DRUGIM MIEJSCU WIDZEW ŁÓDZ” — oto tytuł reportażu red. M. Madeja, który nadany będzie dziś w telewizyjnym programie II o godz. 18.40.

Na 20-minutowy program złożone są interesujące informacje o drugiej jedynastce w polskiej ekstraklasie.

## Szurkowski liderem

R. Szurkowski, najstarszy uczestnik wycieczki dookola Anglii, odebrał w poniedziałek złotą koszulkę lidera swemu młodszemu koledze J. Bieńkowi. Pierwszy etap z Southend do Norwich (151 km) zakończył się zwycięskim finiszem Szurkowskiego, który wyprzedził dużą grupę czolową.

## INFORMUJEMY...

Ognisko TKKF „Osiedle Stefana” przyjmuje zapisy na kurs karate. Zgłaszać się można w środę i czwartek w SP-72 przy ul. Ząbkiej 10 (godzina 18).

Z koleji zapisy do sekcji gimnastyki pań przy ul. Kasowej 6 w wtorek i piątek (godz. 17) przyjmuje Ognisko TKKF „Herakles”.

# Dziś o Radio

## WTOREK, 31 MAJA

**PROGRAM I**

10.00 Wład. 10.08 Z dużych i małych ekranów. 10.30 „Zaklęty dwór” — program. 10.40 Polskie zespoły dixielandowe. 11.00 Tu Radio Kierowców. 11.10 Chwila muzyki. 11.15 Muzyka melodi. 11.30 Propozycje muzyczne. 12.05 Z kraju i ze świata. 12.25 „Zagadka muzyczna” — aud. (L). 12.45 Różniący Kwadrans. 13.00 W kramie muzyki. 13.15 Koncert żywych. 13.30 Rep. z Międzywojewódzkiego Przeglądu Chórów Szkolnych. 14.00 Tu Radio Kierowców. 14.03 Popołudnie w „Jedynce”. 14.20 Sport to zdrowie. 14.25 d.c. popołudnia w „Jedynce”. 15.00 Wład. 15.05 List z Polski. 15.15 D. c. popołudnia w „Jedynce”. 15.30 Wład. 15.35 Tu Radio Kierowców. 16.05 U przyjaźni 16.11 d.c. popołudnia w „Jedynce”. 16.30 Aktualności kulturalne. 16.35 d.c. popołudnia w „Jedynce”. 17.00 Radiokurier. 17.30 Problemy kultury. 17.40 Z albumu przebojów. 17.55 Transmisja z Bokserskich Mistrzostw Europy w Halle. 18.00 Muzyka i Aktualności. 18.25 Tu Radio Kierowców. 18.33 Transmisja z Bokserskich Mistrzostw Europy w Halle. 18.50 Przebieg, przeboje, przeboje. 19.00 Dziennik. 19.15 Kiermasz piosenek. 19.40 Melodie, które podbiły świat. 20.00 Wład. 20.05 NURT. 20.25 Wieczorny koncert żywych. 21.00 Wład. 21.05 Olimpijski sztafeta młodzieży. 21.25 Komunikat Totalizatora Sportowego. 21.35 Mistrzowie sportu. 22.00 Z kraju i ze świata. 22.20 Tu Radio Kierowców. 22.23 Transmisja z Bokserskich Mistrzostw Europy w Halle. 22.30 Biuro Listów odpowiada. 22.40 Transmisja z Bokserskich Mistrzostw Europy w Halle. 22.50 Minął dzień.

## PROGRAM III

15.50 „Przebudzenie” — odc. 14.00 Mistrzowie białuty. 15.00 Ekspresza przez świat. 15.10 „Jam session w górach”. 15.30 Zyciorys na kowadło — rep. 15.45 „Jam session w górach”. 16.00 Rozszyfrowujemy piosenkę. 16.20 Genealogia standardu. 16.45 Nasz rok 77. 17.00 Ekspresza przez świat. 17.05 Muzyka pociągu UKF. 17.40 Z wokandy. 18.00 Muzykobranie. 18.30 Polityka dla wszystkich. 18.45 Blues wczoraj i dziś. 19.15 Książka tygodnia — J. Wolniewicz — „Kolorowy pasat”. 19.30 Ekspresza przez świat. 19.35 Opera tygodnia — M. Rimski-Korsakow — „Legenda o niewdzielnym grodzie — Klezga i o dziecku”. 19.50 „Dwie kobiety” — odc. pow. 20.00 Mini-max. 20.40 Alicja w krainie czarów. 21.05 Wielki pianista W. Horowitz. 21.50 „Flamenco na miękko”. 22.00 Fakty dnia. 22.05 Gwiazda siedmiu wieczorów. 22.15 Co wieczór powieść w wydaniu dźwiękowym — J. Erskine — „Prywatne życie pięknej Heleny”. 22.45 Prosimy ościsnąć — Mieczysław Czechowicz. 23.00 Wiersze poetów NRD. 23.05 Czas relaksu.

## PROGRAM II

12.00 Wład. 12.05 Terminarz muzyczny. 12.25 „Wydarzenia, poglądy, refleksje” — mag. 12.45 Turnicje kapeli. 13.00 Czy znasz swoje prawo? 13.15 Z radiowej fonoteki. 13.30 Dla szkół Średnich cykl: „Ludzie na miarę czasów”. 14.20 Omówienie programu. 14.25 „Bo tyle życia ile śpiew umiemy” — radiowa opowieść. 15.00 Muzyka. 15.10 „Dzieje obyczajów w dawnej Polsce”. 15.30 „Matyskowie”. 16.00 Wład. 16.05 Muzyka naszych zachodnich sąsiadów. 16.30 Wszelchnia rodzinna. 16.40 Aktualności dnia (L). 16.55 Chwila muzyki (L). 17.00 Łódzkie kapele (L). 17.15 „Przemiany” — rep. (L). 17.35 Koncert popularny (L). 18.00 „Ludzie naszych dni” — rep. 18.25 Rozmowy o sprawach rolnictwa. 18.40 Sztuka wczoraj i dziś. 19.00 Radio-TV Szkoła Średnia dla Pracujących. 19.15 Lekcja język. ang. 19.30 Recital wokalny 20.15 „Czarne światło” — fragm. 20.35 d.c. transmisji. 21.25 Szczególna zdolność. Genjusz muzyczny — w przeddzień Dnia Dziecka. 22.15 Nauka i świat współczesny. 22.35 Impresje jazzowe.

## PROGRAM IV

12.00 Wład. 12.05 Terminarz muzyczny. 12.25 „Wydarzenia, poglądy, refleksje” — mag. 12.45 Turnicje kapeli. 13.00 Czy znasz swoje prawo? 13.15 Z radiowej fonoteki. 13.30 Dla szkół Średnich cykl: „Ludzie na miarę czasów”. 14.20 Omówienie programu. 14.25 „Bo tyle życia ile śpiew umiemy” — radiowa opowieść. 15.00 Muzyka. 15.10 „Dzieje obyczajów w dawnej Polsce”. 15.30 „Matyskowie”. 16.00 Wład. 16.05 Muzyka naszych zachodnich sąsiadów. 16.30 Wszelchnia rodzinna. 16.40 Aktualności dnia (L). 16.55 Chwila muzyki (L). 17.00 Łódzkie kapele (L). 17.15 „Przemiany” — rep. (L). 17.35 Koncert popularny (L). 18.00 „Ludzie naszych dni” — rep. 18.25 Rozmowy o sprawach rolnictwa. 18.40 Sztuka wczoraj i dziś. 19.00 Radio-TV Szkoła Średnia dla Pracujących. 19.15 Lekcja język. ang. 19.30 Recital wokalny 20.15 „Czarne światło” — fragm. 20.35 d.c. transmisji. 21.25 Szczególna zdolność. Genjusz muzyczny — w przeddzień Dnia Dziecka. 22.15 Nauka i świat współczesny. 22.35 Impresje jazzowe.

## TELEWIZJA

**PROGRAM I**

6.00 RTSS — wskazówki metodyczne. 6.30 RTSS — chemia. 9.00 Ktne nie będzie czekać — TV film CSRS. 12.35 Dla szkół: Rodzina współczesna — przedstawiamy rodzinę (3). 13.45 RTR — fizyka. 14.30 RTR — uprawa roślin. 16.40 Obiektyw — program woj. łódzkiego, kieleckiego, piotrkowskiego, radomskiego, sier-

radzkiego, tarnobrzecznego (L). 16.20 Dziennik. 16.30 Studio TV Młodych. 17.10 Z pomocą dzieciom — program publicystyczny. 17.45 Kółko i krzyżak — teatralnej. 17.50 Inter-studio — magazyn publicystyczny o krajach socjalistycznych. 18.20 W Starym Klinie — Ze świata burleski — Komicy niemego ekranu — Harry Langdon i Billy Bevan. 18.50 Radzimy rolnikom. 19.00 Dobranoc. 19.30 Wieczór z dziennikiem. 20.30 „Rodzina Straussów” — „Johan — syn” — film ser. prod. ang. 21.30 Świadkowie — program publicystyczny. 21.50 Kto jest ten dziwny nieznajomy — program o Leopoldzie Staffie. 22.25 Fakty, opinie, hipotezy. 22.55 Dziennik.

**PROGRAM II**

18.15 Polskie święto książki — film dok. 18.40 Teatr TV: Zawisza Czarna — J. Stowackiego (powt.). 18.20 Program publicystyczny. 18.40 Program lokalny (L). 19.00 Dobranoc. 19.30 Wieczór z dziennikiem. 20.30 Łoża — magazyn teatralny. 21.10 24 godziny. 21.30 Wtorek melomana — Twórcy i ich dzieła — J. S. Bach. 22.30 Studio Sport — eliminacje ME w boksie. 23.15 Język niemiecki — I. 30 — kurs podstawowy.

## PROGRAM III

Dnia 28 maja 1977 roku zmarł **S. + P. JAN KUSMIEREK**

Pogrzeb odbędzie się 1 czerwca 1977 roku o godz. 16.30 na cmentarzu na Radogoszczu, o czym zawiadamiają

**CÓRKI, ZIĘCIEWIE I WNUCZKOWIE**

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że w dniu 29 maja 1977 roku zmarła nasza droga Koleżanka

**MARIANNA KUBIAK**

Pogrzeb odbędzie się 31 maja br. o godz. 15.30 w kaplicy cmentarza na Zarzewie

**DYREKCYJA, RADA ZARŁADOWA, KOLEŻANKI I KOLEDZY PRZEDSIĘBIORSTWA OBROTU PRODUKTAMI NAFTOWYMI „CPN” W ŁÓDZI.**

## PROGRAM IV

W dniu 29 maja 1977 roku, po długiej i ciężkiej chorobie zmarła

**S. + P. ANASTAZJA DĄBROWSKA**

z domu GLISZCZYŃSKA

Pogrzeb odbędzie się dnia 31 maja br. o godz. 15.30 na cmentarzu rzym.-kat. przy ul. Szczecińskiej.

**MAŻ, SEN, RODZINA**

## PROGRAM V

Z głębokim smutkiem zawiadamiamy, że w dniu 29 maja 1977 roku, po długich cierpieniach zmarła nasza najukochańsza Matka i Babcia, przeżywszy lat 69

**S. + P. ZOFIA WOSZTO**

z domu KALETA

Pogrzeb odbędzie się w dniu 1 czerwca 1977 r. w kaplicy cmentarza św. Anny o godz. 16.30, o czym zawiadamiają pogrążeni w smutku

**CÓRKI, ZIĘCIEWIE I WNUCZKA**

## PROGRAM VI

W dniu 28 maja 1977 roku zmarł, przeżywszy lat 66

**S. + P. EDWARD ZAGAJEWSKI**

mistrz krawiecki

Pogrzeb odbędzie się dnia 31 maja br. o godz. 15.30 na cmentarzu katolickim na Dołach, o czym zawiadamiają pogrążeni w żałobie

**ZONA i pozostała RODZINA**

## PROGRAM VII

Dnia 29 maja 1977 roku zmarła, przeżywszy lat 81 nasza najukochańsza Mama i Babunia

**S. + P. ZOFIA WOSZTO**

z domu KALETA

Pogrzeb odbędzie się w dniu 1 czerwca 1977 r. w kaplicy cmentarza św. Anny o godz. 16.30, o czym zawiadamiają pogrążeni w smutku

**CÓRKI, ZIĘCIEWIE I WNUCZKA**

## PROGRAM VIII

Dnia 28 maja 1977 roku, zmarła nagle nasza najukochańsza Matka, Tesłowa i Babcia

**S. + P. ZOFIA FRANT**

z domu SARNIK

Pogrzeb odbędzie się w dniu 31 maja 1977 roku o godz. 17 na cmentarzu katolickim przy ulicy Zgierskiej, o czym zawiadamiają pogrążeni w smutku

**MAŻ, SYNOWIE, SYNOWE, WNUKI**

## PROGRAM IX

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że w dniu 30 maja 1977 roku zmarła w wieku 101 lat

**S. + P. ANASTAZJA WOJTCZAK**

z domu DURKARZ

Pogrzeb odbędzie się w dniu 2 czerwca 1977 roku o godz. 14 na cmentarzu na Mani

**RODZINA**

## PROGRAM X

Dnia 28 maja 1977 roku odszedł na zawsze, nasz najukochańszy Maż, Tatuś, Brat, Stryjek i Zięć, nieodżałowany Przyjaciel i Opiekun

**S. + P. JAN RĘDZIKOWSKI**

Uroczystości pogrzebowe rozpoczyna się dnia 31 maja br. o godz. 16.30 w kaplicy cmentarza przy ul. Smutnej na Dołach, o czym zawiadamiają pogrążeni w rozpaczy.

**ZONA z CÓRKĄ i POZOSTAŁA RODZINA**

**DP** DZIENNIK POPULARNY — dziennik Robotniczej Spółdzielni Wydawniczej „Prasa-Książka-Ruch”. Wydawca: Łódzkie Wydawnictwo Prasowe RSW „Prasa-Książka-Ruch”. Redakcja kod 90-103. Łódź, Piotrkowska 96. Adres pocztowy: „DP”, Łódź, skrytka nr 68. Telefony: centrala 293-00 łączy ze wszystkimi działami. Redaktor naczelny 325-64, z-ca redaktora naczelnego 307-26. Sekretarz odpowiedzialny: II sekretarz 404-75. Dział: 311-10, 337-47, sportowy 260-30, ekonomiczny 228-28, wojewódzki 233-75, dział listów i interwencji 303-64 (reklamowy nie zamówionych redakcja nie zwraca), kulturalny 621-60, „Panorama” 307-71, dział społeczny 478-97. Dział Ogłoszeń 311-50 (za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada). Redakcja nocna 98-77, 868-78. Cena prenumeraty: rocznie 234 zł, półrocznie 117 zł, kwartalnie 58,50 zł. Prenumeratę przyjmuje Oddział RSW „Prasa-Książka-Ruch” oraz urzędy pocztowe i doręczyciele w terminach na I kwartał, I półrocze oraz cały rok do 10 każdego miesiąca poprzedzającego okres prenumeraty. Zakłady pracy, instytucje i organizacje składają zamówienia na prenumeratę w miejscowym oddziale RSW, a w miejscowościach, w których nie ma tego oddziału w urzędach pocztowych bądź u doręczycieli. Egzemplarze archiwalne „Dziennika” są do nabycia w sklepie „Ruch”, Łódź, Piotrkowska 95.